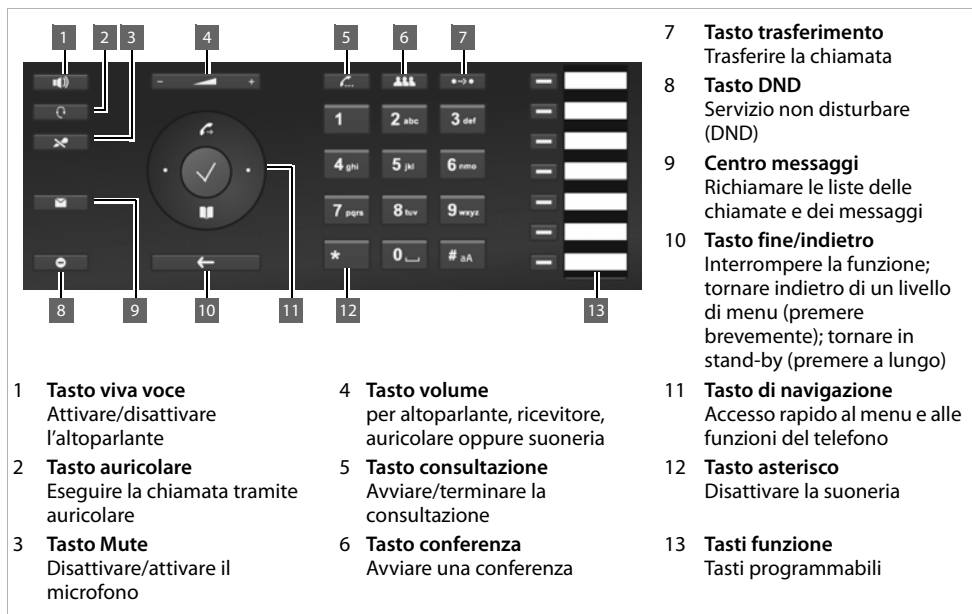


# Gigaset DE410 IP PRO – Panoramica



- |                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>1 Tasto viva voce</b><br/>Attivare/disattivare l'altoparlante</p> <p><b>2 Tasto auricolare</b><br/>Eseguire la chiamata tramite auricolare</p> <p><b>3 Tasto Mute</b><br/>Disattivare/attivare il microfono</p> | <p><b>4 Tasto volume</b><br/>per altoparlante, ricevitore, auricolare oppure suoneria</p> <p><b>5 Tasto consultazione</b><br/>Avviare/terminare la consultazione</p> <p><b>6 Tasto conferenza</b><br/>Avviare una conferenza</p> | <p><b>7 Tasto trasferimento</b><br/>Trasferire la chiamata</p> <p><b>8 Tasto DND</b><br/>Servizio non disturbare (DND)</p> <p><b>9 Centro messaggi</b><br/>Richiamare le liste delle chiamate e dei messaggi</p> <p><b>10 Tasto fine/indietro</b><br/>Interrompere la funzione; tornare indietro di un livello di menu (premere brevemente); tornare in stand-by (premere a lungo)</p> <p><b>11 Tasto di navigazione</b><br/>Accesso rapido al menu e alle funzioni del telefono</p> <p><b>12 Tasto asterisco</b><br/>Disattivare la suoneria</p> <p><b>13 Tasti funzione</b><br/>Tasti programmabili</p> |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|


## Indicatori

	lampeggia	Chiamata in arrivo		accesso	La funzione „non disturbare“ è attivata.
	accesso	La chiamata viene eseguita tramite altoparlante (viva voce).		lampeggia	Chiamata in arrivo tramite il numero programmato per questo tasto. Sollevare il ricevitore per rispondere alla chiamata.
	accesso	Il microfono è disattivato (Mute).		accesso	La chiamata viene eseguita tramite il numero programmato.
	lampeggia	Nuovo messaggio nel Centro messaggi.			


## Tasto di navigazione


	<b>In stand-by:</b>		Aprire il menu principale.		Aprire la lista dei numeri selezionati.
	<b>Nei menu e nelle liste:</b>		A seconda della situazione di utilizzo: scegliere la voce, salvare l'impostazione, confermare l'azione.		
	<b>Nei campi di inserimento:</b>		Spostare il cursore di carattere in carattere verso destra/sinistra.		Spostare il cursore di carattere in carattere verso l'alto/il basso (con più inserimenti).
			Scorrere di una riga verso l'alto/il basso.		

## Tasto messaggi

Con il tasto messaggi  si apre il centro messaggi.

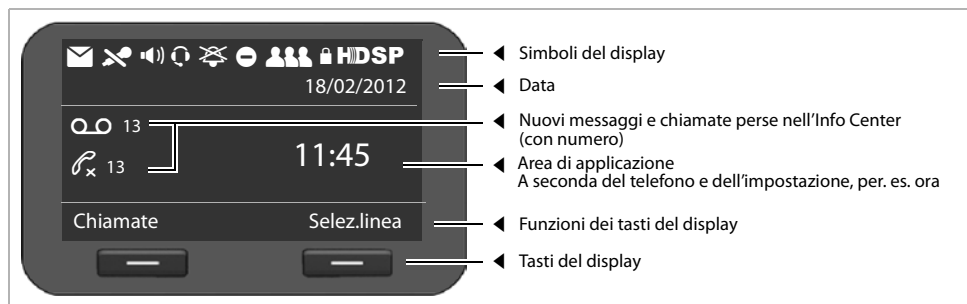
 Messaggi vocali (segreteria di rete)

 Chiamate perse












Se per uno di questi tipi di messaggi c'è una nuova voce, il tasto messaggi  lampeggia.

## Display


Il display offre un accesso rapido a tutte le funzioni del telefono. In stand-by il display mostra informazioni generali importanti e informazioni sullo stato del telefono.





## Simboli

	Nuovo messaggio nel Centro messaggi.		Telefono in chiamata in conferenza.
	Microfono disattivato.		Connessione protetta.
	La chiamata viene eseguita tramite altoparlante (viva voce). Lampeggia con chiamata in arrivo.		Connessione in qualità HDSP.
	Auricolare collegato.		Nuovi messaggi sulla segreteria di rete.
	Suoneria disattivata.		Chiamate perse.
	Funzione „Non disturbare“ attivata.		

# Telefonare



 Sollevare il ricevitore per telefonare tramite il ricevitore telefonico.

 Premere il tasto viva voce per telefonare tramite l'altoparlante.


 Premere il tasto auricolare per telefonare tramite auricolare.

La commutazione è possibile in qualsiasi momento durante una chiamata.



## Telefonare

  Digitare il numero di telefono, sollevare il ricevitore.


### Interrompere la selezione

 Premere il tasto di fine.

### Terminare la chiamata


 Agganciare il ricevitore (oppure tasto di fine ).

### Durante l'inserimento del numero di telefono

 Premere per cancellare le cifre inserite in modo sbagliato.



## Selezionare con il tasto funzione


**Prerequisito:** il numero di telefono è memorizzato come selezione rapida per il tasto funzione. Ciò è possibile tramite il configuratore web del telefono oppure tramite il centralino telefonico.

 Premere il tasto funzione. Viene selezionato il numero di telefono memorizzato per il tasto funzione.


## Telefonare in modo anonimo




È possibile sopprimere la trasmissione del proprio numero di telefono per la chiamata successiva.

✓  **Servizi di rete**  **Successiva anonima**

 Digitare il numero di telefono oppure prelevarlo dalla rubrica.

## Rispondere ad una chiamata


Si sente la suoneria, il tasto viva voce  lampeggia. La chiamata viene segnalata sul display.

 Sollevare il ricevitore oppure per il viva voce premere  oppure . Si parla con il chiamante.


# Viva voce, Mute, suoneria

## Viva voce

Attivare durante una chiamata tramite ricevitore:

 Premere il tasto viva voce e agganciare il ricevitore.

## Mute

 Premere il tasto Mute durante la chiamata. Premere il tasto nuovamente per annullare il Mute.


## Ascolto amplificato

  Attivare la funzione viva voce.


 Premere il tasto Mute.

Si sente l'interlocutore/gli interlocutori tramite l'altoparlante, ma non è però più possibile essere sentiti.


## Modificare il volume di ricevitore, altoparlante oppure auricolare

 Per diminuire il volume premere a sinistra, per aumentarlo premere a destra.


## Modificare il volume della suoneria

 Mentre il telefono squilla per diminuire il volume premere a sinistra, per aumentarlo premere a destra.

## Servizio Non disturbare

 Premere il tasto per attivare la funzione non disturbare (DND). Le chiamate in arrivo non vengono segnalate e il chiamante sente il tono di occupato.

## Disattivare la suoneria permanentemente

 Premere **a lungo** il tasto asterisco. Il telefono non squilla con una chiamata in arrivo. Premere di nuovo il tasto per riattivare la suoneria.



## Liste delle chiamate

Vengono memorizzati i seguenti tipi di chiamate: le chiamate effettuate (lista di ripetizione della selezione), le chiamate ricevute e le chiamate perse.



**Chiamate** Visualizzare le liste delle chiamate, selezionare la lista desiderata.

### Selezionare un numero di telefono dalla lista delle chiamate

Viene visualizzata l'ultima chiamata (la più recente) oppure l'ultimo numero di telefono selezionato.

-  Eventualmente selezionare un'altra voce.
-  Sollevare il ricevitore. Il numero viene selezionato.





### Trasferire una voce dalla lista delle chiamate nella rubrica locale

-  Scorrere nella lista fino alla selezione del nome desiderato.
- Opzioni** premere.
-  Scegliere la voce **Copia nella rubrica** e confermare con **OK**.

La rubrica telefonica si apre. È possibile creare una nuova voce in rubrica oppure modificare una esistente.



## Rubrica

### Selezionare un numero di telefono

-  Aprire la rubrica tramite il tasto di navigazione .  
Premere **brevemente**: rubrica interna (del telefono).  
Premere **a lungo**: visualizzare tutte le rubriche telefoniche.
-  Scorrere nella lista fino alla selezione del nome desiderato.
-  Sollevare il ricevitore. Viene selezionato il **Nr.predefinito** della voce.

**Nota:** se sono impostate delle rubriche telefoniche online e/o una rubrica aziendale, è possibile cercare i numeri di telefono anche lì.


### Creare una nuova voce

-  Aprire la rubrica telefonica tramite il tasto di navigazione .
- Opzioni** premere e con **OK** confermare l'azione **Nuova voce**.

Nuova voce	
Nome:	Peter
	Abc
< C	Salva

Una voce contiene le seguenti informazioni:

**Nome e Nome, 2 x Tel. (abitazione), 2 x Tel. (cellulare), 2 x Tel. (ufficio).**

-  Scorrere di riga in riga.


**Salva** Salvare la voce della rubrica, se sono stati inseriti tutti i dati.


Per l'inserimento del testo vedi istruzioni per l'uso.

# Telefonare con più utenti


## Consultazione

Durante una conversazione si desidera consultare un secondo utente. La prima chiamata viene messa in attesa. L'interlocutore sente un annuncio oppure una melodia di attesa.

 Durante la chiamata premere il tasto di consultazione.


 Digitare il numero di telefono del secondo utente.

### Terminare la consultazione

 Premere di nuovo il tasto di consultazione. Si è di nuovo collegati al primo interlocutore.

## Conversazione alternata


Si sta parlando con un utente; un secondo viene tenuto in attesa ad esempio perchè si è risposto ad un avviso di chiamata oppure è stata messa in attesa una chiamata. Entrambi gli utenti vengono visualizzati. È possibile parlare alternativamente con entrambi gli interlocutori.

 Premere il tasto di consultazione per passare da un utente all'altro.

### Avviare la consultazione con un terzo utente:


#### Agg. utente

Entrambi gli utenti vengono messi in attesa.

 Digitare il numero di telefono del terzo utente.

**Selezione** Il numero viene selezionato.


Per parlare di nuovo con uno degli utenti in attesa al termine della consultazione:


 Scegliere l'utente desiderato.

 Premere il tasto di consultazione.

## Conferenza

Si sta parlando con uno o più utenti e si vuole aggiungerne un altro.

 Premere il tasto di conferenza.


 Digitare il numero di telefono di un altro utente.


**Selezione** Il numero viene selezionato.

Se l'utente risponde, viene automaticamente collegato alla conferenza.

## Oppure

Si parla con un utente e un altro è in attesa.

 Selezionare l'utente in attesa.

 Premere il tasto di conferenza per aggiungere un utente in attesa ad una conferenza.

Vengono visualizzati tutti gli utenti della conferenza.

### Rimuovere un utente dalla conferenza:

 Selezionare l'utente.


**Rimuovi** Terminare la conferenza per l'utente contrassegnato.

## Call pick-up



È possibile rispondere sul vostro telefono alle chiamate indirizzate a numeri di telefono non assegnati al vostro telefono.

**Prerequisito:** i numeri di telefono sono configurati sul centralino telefonico come tasti funzione.

Un tasto funzione lampeggia quando è in arrivo una chiamata a questo numero di telefono.


 Premere il tasto funzione. La chiamata viene passata sul vostro apparato.


**Nota:** in alternativa è possibile avviare il call pick-up sul proprio telefono anche tramite i tasti

  e il numero di telefono dell'utente chiamato.


## Trasferire la chiamata

Si sta parlando con un utente e si vuole passare la chiamata ad un terzo utente.


 Premere il tasto di trasferimento. La chiamata viene messa in attesa.

 Digitare il numero di telefono dell'utente a cui si vuole trasferire la chiamata.

### Trasferimento di chiamata senza annuncio:



 Premere di nuovo il tasto di trasferimento. Il collegamento viene inoltrato all'utente chiamato. Il vostro collegamento all'utente viene terminato.

### Trasferimento di chiamata con annuncio:

**Selezione** Il numero viene selezionato. Attendere finché l'utente risponde, per es. per annunciare il trasferimento di chiamata. Premere quindi il tasto di trasferimento .

### Trasferimento all'utente in attesa:


Si sta parlando con un utente e altri utenti sono tenuti in attesa. È possibile trasferire la chiamata attuale ad uno degli utenti in attesa.

-  Selezionare uno degli utenti in attesa.
-  Premere il tasto di trasferimento. L'utente selezionato viene collegato al vostro interlocutore attuale.

## Avviso di chiamata

Durante una chiamata si sente il tono di avviso di chiamata. È possibile rispondere alla chiamata o rifiutarla.


### Rispondere alla chiamata:

- Rispondi** Si è collegati con l'utente in attesa. Il primo utente sente una melodia di attesa. Il numero viene visualizzato e contrassegnato con il simbolo  come utente in attesa.

### Rifiutare la chiamata:

- Respingi** Rifiutare la chiamata in attesa.




### Terminare la chiamata:

-  Scegliere il collegamento.
- Rimuovi** Terminare il collegamento desiderato.

## Deviare la chiamata

### ✓ → Servizi di rete → Deviazione di chiamata

La lista contiene i collegamenti configurati per il proprio telefono.

-  Selezionare il collegamento desiderato e confermare con **OK**.
-  Selezionare quando la deviazione di chiamata deve valere (**Tutte le chiamate, Su mancata risposta, Su occupato, No**) e confermare con **OK**.
-  Digitare il numero di telefono a cui deviare la chiamata.
- Salva** Memorizzare l'impostazione per questo collegamento.

## Tasti funzione

È possibile assegnare i tasti funzione alle funzioni o numeri di telefono utilizzati più spesso. I tasti funzione si assegnano con l'aiuto del configuratore web del proprio telefono oppure si copia l'assegnazione dei tasti funzione del centralino telefonico.

### Avviare il configuratore web

- ▶ Avviare il browser web sul proprio PC.
- ▶ Inserire l'indirizzo IP nel campo dell'indirizzo del browser. Si apre la schermata di log-in del configuratore.  
**Nota:** l'indirizzo IP si può trovare tramite il menu del display del telefono nelle impostazioni (✓)  
→ **Impostazioni** → **Info**.
- ▶ Cliccare **OK**.

### Assegnare i tasti funzione ai numeri di telefono

- ▶ Dal menu del configuratore web selezionare **Impostazioni** → **Tasti funzione**.
- Tutti i tasti funzione disponibili vengono visualizzati con **Numero di telefono** e **Programmazione tasti**.
- ▶ Cliccare su **Modifica**, per assegnare ad un **Tasto** un numero di telefono o una funzione.
  - ▶ Scegliere la funzione desiderata dalla lista **Scelta della funzione**. Per esempio: **Selezione abbreviata** assegna al tasto funzione la selezione rapida per un numero di telefono.
    - ▶ Inserire il **Numero di telefono** da selezionare tramite questo tasto funzione.
  - ▶ Cliccare **Salva**, per copiare l'assegnazione dei tasti.

# Combinazioni di tasti

## Per l'accesso alle funzioni dei centralini Gigaset T300 PRO/Gigaset T500 PRO

* 2 abc	+ numero di telefono	Contrassegnare una telefonata come privata.
* 3 def 2 abc	+ ID gruppo	Fare login al gruppo.
* 3 def 3 def	+ ID gruppo	Disconnettersi dal gruppo.
* 6 mno	+ selezione rapida	Chiamare un numero di telefono con la selezione rapida.
* 7 pqr 7 pqr	+ Login-ID	Fare login sul telefono.
* 7 pqr 8 tuv	+ Login-ID	Disconnettersi dal telefono.
* 7 pqr 9 wxyz		Disconnettere tutti gli utenti dal telefono.
* 8 tuv	+ numero di telefono interno	Subentrare alle chiamate per gli utenti con questo numero di telefono. Call-pickup casuale.
* 8 tuv		
* 9 wxyz	+ ID casella mail vocali	Interrogare i messaggi vocali.
* * *	+ cifra	Instaurazione chiamata tramite linea con corrispondente prefisso di linea.

## Durante la telefonata

* *	Call2Go: passare la chiamata su altri telefoni. <b>Nota:</b> disponibile solo da Gigaset T300 PRO/Gigaset T500 PRO versione software 5.
* 1	Convidere la telefonata e inviare come mail vocale.
* 2 abc	+ numero di telefono trasferire la chiamata con consultazione.

## Servizi aggiuntivi

* 0 ... 1 1	+ numero di destinazione	Attivare l'inoltro generale per tutte le chiamate (sempre) sul numero di destinazione.
* 0 ... 1 0 ...		Annullare l'inoltro.
* 0 ... 2 abc 1	+ numero di destinazione	Attivare l'inoltro di tutte le chiamate se occupato sul numero di destinazione.
* 0 ... 2 abc 0 ...		Disattivare l'inoltro di tutte le chiamate se occupato.
* 0 ... 3 def 1	+ numero di destinazione	Attivare l'inoltro di tutte le chiamate con time-out (se non risponde) sul numero di destinazione.
* 0 ... 3 def 0 ...		Disattivare l'inoltro di tutte le chiamate con time-out (se non risponde).
* 0 ... 7 pqr 1		Attivare la richiamata se occupato.
* 0 ... 7 pqr 0 ...		Disattivare la richiamata se occupato.
* 0 ... 8 tuv	da +00 a 99 (ID area di attesa)	Parcheggiare un utente in attesa in un'area di attesa oppure prelevarlo dall'area di attesa.
* 0 ... 9 wxyz 1		Attivare il servizio non disturbare (DND) per tutti i telefoni.
* 0 ... 9 wxyz 0 ...		Disattivare il servizio non disturbare (DND) per tutti i telefoni.

## Comandi della conferenza

*	Richiamare il menu vocale delle opzioni di comando.
* 1	Attivare e disattivare il Mute (microfono disattivato).
* 2 abc	Prendere parola, se zitti dal moderatore.
* 3 def	Moderatore: bloccare e sbloccare la conferenza.
* 4 ghi (... 4 ghi) 8 tuv	Diminuire il volume del ricevitore di livello in livello. [8 tuv] = memorizzare.
* 6 mno (... 6 mno) 8 tuv	Aumentare il volume del ricevitore di livello in livello. [8 tuv] = memorizzare.
* 7 pqr (... 7 pqr) 8 tuv	Diminuire il volume del microfono di livello in livello. [8 tuv] = memorizzare.
* 9 wxyz (... 9 wxyz) 8 tuv	Aumentare il volume del microfono di livello in livello. [8 tuv] = memorizzare.

Issued by

Gigaset Communications GmbH

Frankenstr. 2a

D-46395 Bocholt

© Gigaset Communications GmbH 2012

Gigaset si riserva il diritto di modificare le caratteristiche tecniche del prodotto e il contenuto del presente documento senza preavviso.

[www.gigaset.com](http://www.gigaset.com).

A31008-M2219-K101-1-7243